

# Table Lamp

Tafellamp  
Lampe de table  
Tischleuchte  
Lámpara de mesa  
Lampa stołowa

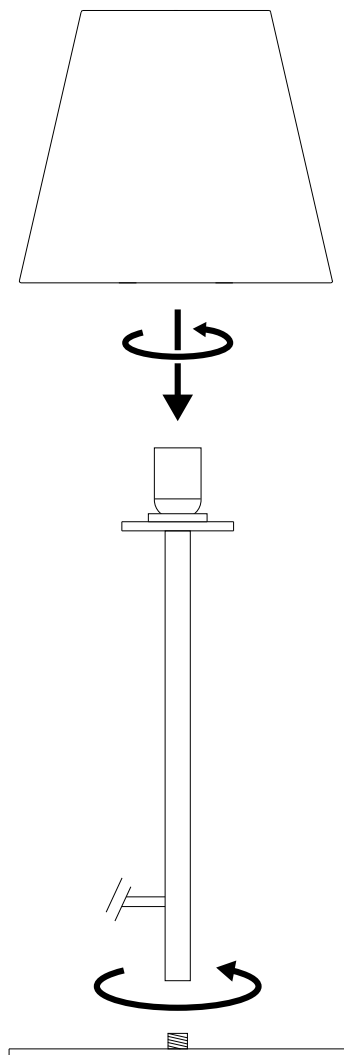
**545601305**



## TECHNISCHE GEGEVENS

- Tafellamp met E27 fitting
- Geschikt voor binnen- en buitengebruik (IP65)
- Lichtbron niet inbegrepen (max. 15W)
- 220-240V/50Hz
- Veiligheidsklasse II
- Polyethyleen lampenkap, stalen voet
- 3 m snoer, geschikt voor buitengebruik
- Afmetingen:  $\varnothing 280 \times 530$  mm

## MONTAGE



Schroef de onderdelen in elkaar zoals aangegeven op de tekening. **OPGELET:** Lichtbron niet inbegrepen. Deze vloerlamp kan gebruikt worden met een standaard E27 LED lamp of een smart lamp. Het vermogen van de lamp mag max. 15W bedragen.

## GEBRUIKSINSTRUCTIES

- 1) Steek de stekker in het stopcontact.
- 2) Het licht gaat nu branden. Bij gebruik van een smart lamp kan de lamp nu bediend worden.
- 3) Om de lamp volledig uit te schakelen; trek de stekker uit het stopcontact.

## REINIGING EN ONDERHOUD

- Haal de stekker uit het stopcontact vooraleer u de lamp reinigt.
- De buitenkant kan schoongemaakt worden met zachte vochtige doek. Indien nodig kan u een mild reinigingsmiddel gebruiken. Droog de buitenkant na het schoonmaken af met een zachte doek.
- Gebruik nooit alcohol, benzine, schuurmiddelen, boenwas of ruwe borstels om de lamp schoon te maken. Dit kan schade of aantasting van het oppervlak veroorzaken.
- Hoewel de lamp is goedgekeurd voor gebruik buitenshuis mag u het voor uw eigen veiligheid nooit onderdompelen in water. Wacht tot de lamp volledig droog is voordat u deze opnieuw inschakelt.
- Bewaar de verpakking voor opslag in periodes dat u de lamp niet gebruikt.

## SCHADE

Eltra NV kan onder geen enkel beding aansprakelijk gesteld worden voor schade van welke aard ook, indien de lamp niet correct volgens de voorgeschreven installatie-instructies werd geïnstalleerd, noch voor schade ten gevolge van onvoorziene omstandigheden zoals natuurrampen, blikseminslag,.... Alle daaruit voortvloeiende kosten vallen bijgevolg uitsluitend ten laste van de koper, en worden niet gedekt door de garantievoorzwaarden.

## AFVOER EN RECYCLAGE

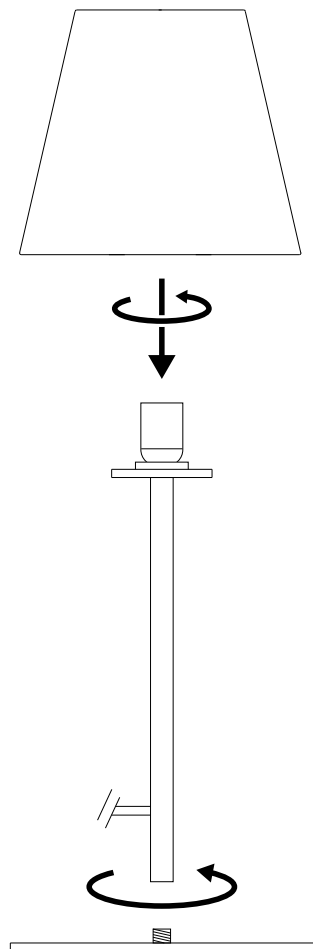


Dit apparaat voldoet aan EU-wetgeving 2012/19/EU inzake recycling aan het einde van de levensduur. Het product mag niet samen met het gewone huisvuil verwijderd worden. Win inlichtingen in over de manier waarop elektrische en elektronische producten in uw regio gescheiden worden ingezameld.

## INFORMATIONS TECHNIQUES

- Lampe de table avec raccord E27
- Convient à un usage intérieur et extérieur (IP65)
- Ampoule non incluse (max. 15W)
- 220-240V/50Hz
- Classe de sécurité II
- Abat-jour en polyéthylène, base en acier
- Cordon d'alimentation de 3 m, adapté à une utilisation en extérieur
- Dimensions :  $\varnothing 280 \times 530$  mm

## MONTAGE



Vissez les pièces ensemble comme indiqué sur le dessin. ATTENTION : La source de lumière n'est pas incluse. Ce lampadaire peut être utilisé avec une ampoule LED standard E27 ou une ampoule intelligente. La puissance de la lampe peut être de 15W maximum.

## INSTRUCTIONS D'UTILISATION

- 1) Branchez le cordon d'alimentation.
- 2) La lumière s'allume. Lorsque vous utilisez une lampe intelligente, vous pouvez maintenant la faire fonctionner.
- 3) Pour éteindre complètement la lumière, retirez la fiche de la prise.

## NETTOYAGE ET ENTRETIEN

- Retirez la fiche de la prise avant de nettoyer la lampe.
- L'extérieur peut être nettoyé avec un chiffon doux et humide. Si nécessaire, vous pouvez utiliser un détergent doux. Après le nettoyage, séchez l'extérieur avec un chiffon doux.
- N'utilisez jamais d'alcool, d'essence, de produits abrasifs, de cire ou de brosses rugueuses pour nettoyer la lampe. Cela peut entraîner des dommages ou une détérioration de la surface.
- Bien que la lampe soit approuvée pour une utilisation en extérieur, pour votre propre sécurité, ne l'immergez jamais dans l'eau. Attendez que la lampe soit complètement sèche avant de la rallumer.
- Conservez l'emballage pour le stockage pendant les périodes de non-utilisation.

## DOMMAGES

ELTRA NV ne peut en aucun cas être tenue responsable d'éventuels dommages, de quelque nature que ce soit, dans le cas où l'appareil n'a pas été correctement installé conformément aux instructions données, ni des dommages découlant de circonstances imprévisibles telles que des catastrophes naturelles et foudroiements, notamment. Tous les coûts qui peuvent en découler relèvent par conséquent de la seule responsabilité de l'acheteur et ne sont pas couverts par la garantie.

## MISE AU REBUT ET RECYCLAGE

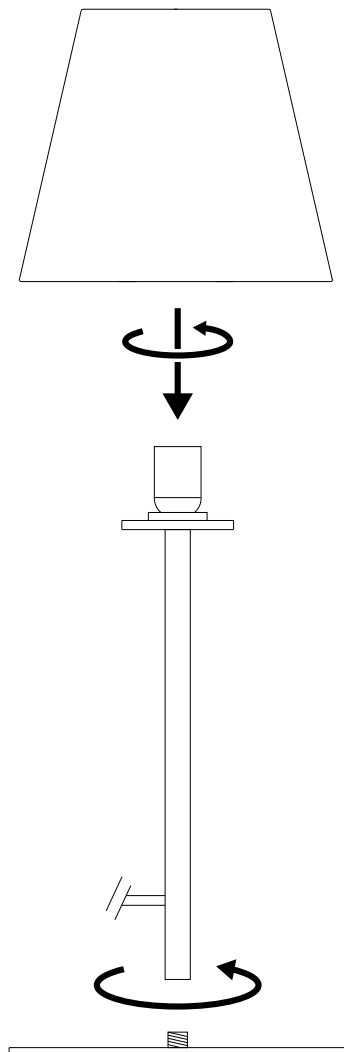


Cet appareil respecte la directive 2012/19/UE relative au recyclage des produits à la fin de leur cycle de vie. Ce produit ne doit pas être jeté avec les déchets ménagers. Veuillez vous informer quant au tri des produits électriques et électroniques dans votre région.

## TECHNISCHE DATEN

- Tischleuchte mit E27-Fassung
- Für den Innen- und Außenbereich geeignet (IP65)
- Glühbirne nicht enthalten (max. 15W)
- 220-240V/50Hz
- Schutzklasse II
- Lampenschirm aus Polyethylen, Sockel aus Stahl
- 3 m Netzkabel, für den Außenbereich geeignet
- Abmessungen:  $\varnothing 280 \times 530$  mm

## MONTAGE



Schrauben Sie die Teile wie in der Zeichnung gezeigt zusammen. ACHTUNG: Lichtquelle nicht enthalten. Diese Stehleuchte kann mit einer Standard E27 LED-Glühbirne oder einer intelligenten Glühbirne verwendet werden. Die Leistung der Lampe darf max. 15W betragen.

## BETRIEBSANLEITUNG

- 1) Schließen Sie das Netzkabel an.
- 2) Das Licht leuchtet jetzt auf. Bei Verwendung einer intelligenten Lampe kann die Lampe nun bedient werden.
- 3) Um das Licht vollständig auszuschalten, ziehen Sie den Stecker aus der Steckdose.

## REINIGUNG UND WARTUNG

- Ziehen Sie den Stecker aus der Steckdose, bevor Sie die Lampe reinigen.
- Die Außenseite kann mit einem weichen, feuchten Tuch gereinigt werden. Falls erforderlich, können Sie ein mildes Reinigungsmittel verwenden. Nach der Reinigung trocknen Sie die Außenseite mit einem weichen Tuch ab.
- Verwenden Sie niemals Alkohol, Benzin, Scheuermittel, Wachs oder raue Bürsten, um die Lampe zu reinigen. Dies kann zu einer Beschädigung oder Verschlechterung der Oberfläche führen.
- Obwohl die Lampe für die Verwendung im Freien zugelassen ist, sollten Sie sie zu Ihrer eigenen Sicherheit niemals in Wasser tauchen. Warten Sie, bis die Lampe vollständig getrocknet ist, bevor Sie sie wieder einschalten.
- Bewahren Sie die Verpackung für die Zeit der Nichtbenutzung auf.

## SCHÄDEN

Eltra NV kann unter keinen Umständen für Schäden jeglicher Art verantwortlich gemacht werden, wenn das Gerät nicht ordnungsgemäß entsprechend der beschriebenen Installationsanweisungen installiert wurde oder für Schäden infolge unvorhergesehener Umstände wie Naturkatastrophen, Blitzeinschlag usw. Alle daraus resultierenden Kosten liegen daher in der alleinigen Verantwortung des Käufers und sind nicht durch die Garantie abgedeckt.

## ENTSORGUNG UND RECYCLING

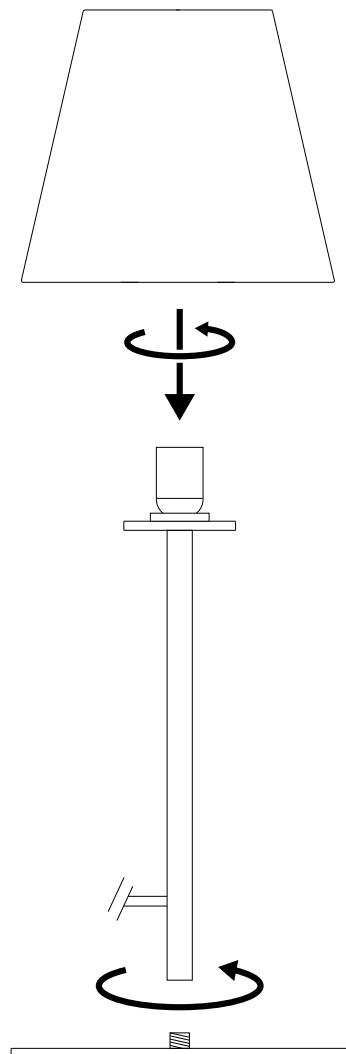


Dieses Gerät entspricht der EU-Richtlinie 2012/19/EU über das Recycling am Ende der Nutzungsdauer von Produkten. Das Produkt darf nicht im Hausmüll entsorgt werden. Bitte informieren Sie sich, wie elektrische und elektronische Produkte in Ihrer Region getrennt gesammelt und entsorgt werden.

## TECHNICAL DATA

- Table lamp with E27 fitting
- For indoor and outdoor use (IP65)
- Bulb not included (max. 15W)
- 220-240V/50Hz
- Safety class II
- Polyethylene lampshade, steel base
- 3 m power cord, suitable for outdoor use
- Dimensions:  $\varnothing 280 \times 530$  mm

## ASSEMBLY





Screw the parts together as shown in the drawing. ATTENTION: Light source not included. This floor lamp can be used with a standard E27 LED bulb or a smart bulb. The power of the lamp should not exceed 15W.

## OPERATING INSTRUCTIONS

- 1) Insert the plug into a power outlet.
- 2) The light will now turn on. If you're using a smart lamp, the lamp can now be remotely controlled.
- 3) To turn the lamp off completely; unplug the power cord.

## MAINTENANCE AND CLEANING

- Unplug the lamp before cleaning.
- The exterior can be cleaned with a soft damp cloth. If necessary, you can use a mild detergent. After cleaning, dry the outside with a soft cloth.
- Never use alcohol, gasoline, abrasives, floor polish or rough brushes to clean the lamp. This may cause damage or deterioration of the surface.
- Although the lamp is approved for outdoor use, for your own safety, never immerse it in water. Wait until the lamp is completely dry before turning it on again.
- Keep the packaging for storage during periods when you are not using the lamp.

## DAMAGE

Eltra NV can under no circumstances be held liable for damage of any kind if the device has not been installed correctly according to the prescribed installation instructions, nor for damage resulting from unforeseen circumstances such as natural disasters, lightning strikes, ..... All resulting costs are therefore the sole responsibility of the purchaser and are not covered by the warranty.

## DISPOSAL AND RECYCLING

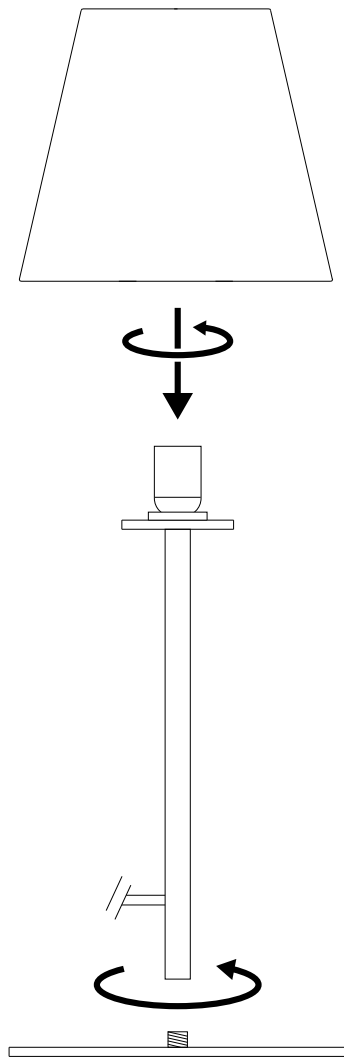


This device complies with EU Directive 2012/19/EU concerning recycling at the end of working life of products. The product must not be disposed of together with household garbage. Please obtain information about the manner in which electrical and electronic products are collected separately in your area.

## DATOS TÉCNICOS

- Lámpara de sobremesa con casquillo E27
- Apta para uso interior y exterior (IP65)
- Bombilla no incluida (max. 15W)
- 220-240V/50Hz
- Clase de seguridad II
- Pantalla de polietileno, base de acero
- Cable de alimentación de 3 m, apto para uso en exteriores
- Dimensiones:  $\varnothing 280 \times 530$  mm

## MONTAJE



Atornille las piezas como se indica en el dibujo. **ATENCIÓN:** La fuente de luz no está incluida. Esta lámpara de pie puede utilizarse con una bombilla LED E27 estándar o con una bombilla inteligente. La potencia de la lámpara puede ser de 15W como máximo.

## INSTRUCCIONES DE FUNCIONAMIENTO

- 1) Enchufa el cable de alimentación.
- 2) La luz se enciende ahora. Cuando se utiliza una lámpara inteligente, la lámpara ya puede funcionar.
- 3) Para apagar la luz por completo, extraiga el enchufe de la toma de corriente.

## LIMPIEZA Y MANTENIMIENTO

- Retire la clavija del enchufe antes de limpiar la lámpara.
- El exterior se puede limpiar con un paño suave y húmedo. Si es necesario, puede utilizar un detergente suave. Después de la limpieza, secar el exterior con un paño suave.
- No utilice nunca alcohol, gasolina, abrasivos, cera o cepillos rugosos para limpiar la lámpara. Esto puede provocar daños o el deterioro de la superficie.
- Aunque la lámpara está aprobada para su uso en exteriores, por su propia seguridad, no la sumerja nunca en el agua. Espere a que la lámpara esté completamente seca antes de volver a encenderla.
- Conserve el envase para guardarlo durante los periodos de no utilización.

## DAÑOS

Eltra NV no se hace responsable bajo ninguna circunstancia por daños de ningún tipo si el dispositivo no se ha instalado correctamente de acuerdo con las instrucciones de instalación prescritas, ni por daños resultantes de circunstancias imprevistas como desastres naturales, rayos, etc. Por lo tanto, todos los costes resultantes son responsabilidad exclusiva del comprador y no están cubiertos por la garantía.

## ELIMINACIÓN Y RECICLAJE

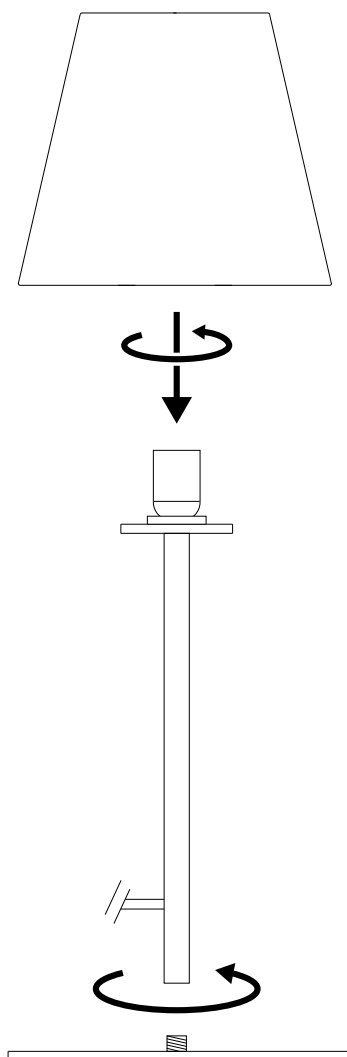


Este dispositivo cumple con la Directiva 2012/19/UE de la UE relativa al reciclaje al final de la vida útil de los productos. El producto no se debe desechar con el resto de residuos domésticos. Obtenga información sobre cómo desechar los productos eléctricos y electrónicos en su zona.

## DANE TECHNICZNE

- Lampa stołowa z oprawą E27
- Nadaje się do użytku wewnątrz i na zewnątrz (IP65)
- Żarówka nie jest dołączona (max. 15W)
- 220-240V/50Hz
- Klasa bezpieczeństwa II
- Polietylenowy abażur, stalowa podstawa
- Kabel zasilający 3 m, odpowiedni do użytku na zewnątrz
- Wymiary:  $\varnothing 280 \times 530$  mm

## MONTAŻ



Przykręć części do siebie tak, jak pokazano na rysunku. UWAGA: Źródło światła nie wchodzi w skład zestawu. Ta lampa podłogowa może być używana ze standardową żarówką LED E27 lub inteligentną żarówką. Moc lampy może wynosić max. 15W.

## INSTRUKCJA OBSŁUGI

- 1) Podłącz przewód zasilający.
- 2) Teraz zapala się kontrolka. W przypadku korzystania z inteligentnej lampy można ją teraz obsługiwać.
- 3) Aby całkowicie wyłączyć światło, należy wyjąć wtyczkę z gniazdka.

## CZYSZCZENIE I KONSERWACJA

- Przed przystąpieniem do czyszczenia lampy należy wyjąć wtyczkę z gniazdka.
- Zewnętrzna strona może być czyszczona miękką, wilgotną ściereczką. Jeśli to konieczne, można użyć łagodnego detergentu. Po wyczyszczeniu należy osuszyć zewnętrzną stronę miękką szmatką.
- Do czyszczenia lampy nie wolno używać alkoholu, benzyny, środków ściernych, wosku ani szorstkich szczotek. Może to spowodować uszkodzenie lub pogorszenie stanu powierzchni.
- Chociaż lampa jest dopuszczona do użytku zewnętrznego, dla własnego bezpieczeństwa nigdy nie należy zanurzać jej w wodzie. Przed ponownym włączeniem odczekaj, aż lampa całkowicie wyschnie.
- Zachować opakowanie w celu przechowywania w okresie nieużywania.

## USZKODZENIE

Firma Eltra NV nie ponosi odpowiedzialności za jakiegokolwiek szkody, jeśli urządzenie nie zostało zainstalowane zgodnie z załączonymi instrukcjami, ani za szkody spowodowane nieprzewidzianymi okolicznościami, takimi jak klęski żywiołowe, wyładowania atmosferyczne. Wszystkie wynikające z tego koszty są wyłączną odpowiedzialnością kupującego i nie są objęte gwarancją.

## UTYLIZACJA I RECYKLING



Urządzenie to jest zgodne z dyrektywą UE 2012/19/UE dotyczącą recyklingu po zakończeniu okresu użytkowania produktów. Produktu nie wolno wyrzucać razem z odpadami domowymi. Prosimy zasięgnąć informacji na temat lokalnie obowiązujących przepisów w zakresie zbiórki zużytych urządzeń elektrycznych i elektronicznych.

# EU DECLARATION OF CONFORMITY

(In accordance with EN ISO/IEC 17050-1)

Declaration number: **545601305\_ M1628\_DoC**

Name and address of  
manufacturer / EU-AR: **Eltra nv/sa  
Pachtgoedstraat 2  
9140 Temse  
Belgium**

**blooboot**  
enjoy the outdoors

## THIS DECLARATION OF CONFORMITY IS ISSUED UNDER THE SOLE RESPONSIBILITY OF:

---

Name and address of  
manufacturer: **Eltra nv/sa  
Pachtgoedstraat 2  
9140 Temse  
Belgium**

Product identification: **TABLE LAMP E27 IP65  
Ref. Eltra Art. : 545601305  
Eltra EAN : 5412748758801  
Ref. manufacturer : M1628**

## THE PRODUCTS MENTIONED IN THIS DECLARATION ARE IN CONFORMITY WITH:

---

EU Community Legislation **Low Voltage Directive 2014/35/EU  
RoHS Directive 2011/65/EU and amendement (EU)2015/863**

Harmonized standards **RoHS : IEC62321-2:2013, IEC62321-3-1 :2013, IEC152321-4:2017, IEC62321-5:2013, IEC62321-7-1 :2015, IEC62321-7-2:2017, IEC62321-6:2015, IEC62321-8:2028  
LVD : EN 60598-2-4:2018; EN 60598-1:2015, AMD1:2018; EN 62493:2015**

Other specifications:

Notified Body:

Additional information:

## SIGNED FOR AND ON BEHALF OF:

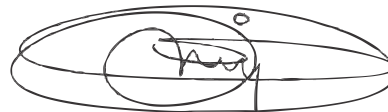
---

Place and date of issue: **Temse, 24 September 2021**

Signature:

Name, function: **Dirk Baum, CEO**

Company name: **Eltra nv/sa**



**De Kimpe Jan, Quality Department**

**Eltra nv/sa**